



Číslo účastníckej zmluvy

Žiadosť o zmenu doplnkového dôchodkového fondu (ďalej len „žiadosť“)

NN Tatry – Sympatia, d.d.s., a.s., zapísaná v Obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III, oddiel: Sa, vložka č.: 3799/B, so sídlom Jesenského 4/C, 811 02 Bratislava, IČO: 35976853, DIČ: 2022119836, Klientska linka: 0850 111 464, klient@nn.sk, www.nn.sk. Bankové spojenie pre úhrady príspevkov: IBAN: SK11 0900 0000 0055 8060 5454 (účet Spoločnosti vedený u depozitára Slovenská sporiteľňa, a.s.)

(ďalej len „Spoločnosť“)

Osobné údaje Účastníka¹

Priezvisko, meno a titul _____ Rodné číslo _____

Trvalý pobyt (ulica, číslo domu, obec, štát) _____ PSČ _____

Miesto narodenia (mesto a štát); ak pole nevyplníte, má sa za to, že miestom narodenia je SR. _____

Štátna príslušnosť _____ Druh a číslo dokladu totožnosti _____

Telefonický kontakt _____ E-mailový kontakt _____

(ďalej len „účastník“)

Beriem na vedomie, že pokiaľ uvediem v tejto žiadosti pri vyplňovaní svojich identifikačných/kontaktných údajov niektorý z týchto údajov v novej, aktualizovanej podobe (oproti pôvodnému stavu na zmluve, ku ktorej sa táto žiadosť vzťahuje), považuje sa táto žiadosť tiež za žiadosť o zmenu týchto identifikačných/kontaktných údajov.

Predmet žiadosti

ZMENA DOPLNKOVÉHO DÔCHODKOVÉHO FONDU

Žiadam o prestup do doplnkového dôchodkového fondu:

	Príspevky v %	Majetok v %
Indexový príspevkový d.d.f. NN Tatry – Sympatia, d.d.s., a.s.	_____	_____
Rastový príspevkový d.d.f. NN Tatry – Sympatia, d.d.s., a.s.	_____	_____
Vyvážený príspevkový d.d.f. NN Tatry – Sympatia, d.d.s., a.s.	_____	_____
Konzervatívny príspevkový d.d.f. NN Tatry – Sympatia, d.d.s., a.s.	_____	_____
	(súčet 100 %)	(súčet 100 %)

Účastník môže sporiť vo viacerých fondoch súčasne, pomer pripisovania príspevkov a pomer rozloženia majetku je ľubovoľný, súčet však musí byť rovný 100 %.

Realizácia žiadosti

- Za deň prestupu účastníka podľa tejto žiadosti sa bude považovať deň nasledujúci po dni, v ktorom bola táto žiadosť riadne vyplnená a podpísaná, doručená na adresu sídla spoločnosti.
- Spoločnosť prevedie aktuálnu hodnotu osobného účtu účastníka zo dňa prestupu do jedného alebo do viacerých fondov zvolených účastníkom v zmysle tejto žiadosti v lehote 5 pracovných dní odo dňa prestupu. Táto žiadosť sa považuje za návrh dodatku k účastníckej zmluve a jeho akceptáciou sa mení pomer pripisovania nových príspevkov; zmenou dôchodkových fondov pre majetok účastníka dôjde k presunu majetku alebo jeho časti na osobnom účte účastníka tak, aby zodpovedal zvolenému pomeru rozloženia majetku ku dňu účinnosti dodatku. V prípade, ak zmenám navrhovaným v tomto návrhu dodatku nebránia ustanovenia všeobecne záväzných právnych predpisov, dodatok nadobudne platnosť dňom doručenia návrhu dodatku do sídla spoločnosti (prijatie návrhu zo strany spoločnosti) a účinnosť v nasledujúci pracovný deň po dni platnosti dodatku (deň prestupu). Spoločnosť zašle na korešpondenčnú adresu účastníka potvrdenie o uzavretí dodatku.

Vyhlásenia

- Vyhlasujem, že nie som daňovým rezidentom USA v zmysle zákona č. 359/2015 Z. z. o automatickej výmene informácií o finančných účtoch na účely správy daní v platnom znení. Ak ste daňovým rezidentom USA v zmysle uvedeného zákona, označte krížikom Áno a uveďte DIČ: _____
- Vyhlasujem, že nie som držiteľom zelenej karty (príťahovalecké víza USA). Ak ste držiteľom zelenej karty, označte krížikom. Áno
- Vyhlasujem, že môj zástupca, investičný poradca alebo splnomocnenec nie je americká osoba. Ak váš zástupca, investičný poradca alebo splnomocnenec je americká osoba, označte krížikom. Áno

4. Vyhlasujem, že nie som politicky exponovaná osoba. Ak ste politicky exponovaná osoba, označte krížikom a vyplňte formulár Doplnenie identifikácie účastníka. Áno
5. Vyhlasujem, že nemám trvalý pobyt, korešpondenčnú adresu alebo štátnu príslušnosť vo vymenovaných krajinách uvedených na www.nn.sk/zrk. Ak máte trvalý pobyt, korešpondenčnú adresu alebo štátnu príslušnosť vo vymenovaných krajinách uvedených na www.nn.sk/zrk, označte krížikom a vyplňte formulár Doplnenie identifikácie účastníka. Áno
6. Beriem na vedomie, že Spoločnosť spracúva osobné údaje účastníka v súlade s ustanoveniami zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov v platnom znení, ustanovením § 28a zákona č. 650/2004 Z. z. o doplnkovom dôchodkovom sporení v platnom znení alebo podľa osobitných predpisov a zároveň z dôvodu, že spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné na plnenie účastníckej zmluvy. Ďalšie informácie o spracúvaní osobných údajov účastníka a ďalších dotknutých osôb sú uverejnené na webovom sídle Spoločnosti.
7. Beriem na vedomie, že pre spracovanie tejto žiadosti môžem byť kontaktovaný zo strany Spoločnosti za účelom doloženia ďalších dokumentov.

Súhlas so spracovaním osobných údajov pre NN spoločných prevádzkovateľov

Účastník týmto udeľuje NN spoločným prevádzkovateľom (Spoločnosť, NN Životná poisťovňa, a.s., Jesenského 4/C, 811 02 Bratislava, IČO: 35 691 999, NN dôchodková správcovská spoločnosť, a.s., Jesenského 4/C, 811 02 Bratislava, IČO: 35 902 981) výslovný súhlas so spracovaním svojich osobných údajov v rozsahu, spôsobom a na dobu platnosti definovanými v Poučení o spracúvaní osobných údajov – NN spoloční prevádzkovatelia pre marketingové účely (hodiace sa vyznačiť krížikom).


súhlasím nesúhlasím

V

dňa



Ing. Peter Brudňák
predseda predstavenstva
NN Tatry – Sympatia, d.d.s., a.s.



Mgr. Martin Višňovský, PhD.
člen predstavenstva
NN Tatry – Sympatia, d.d.s., a.s.

Podpis účastníka

Identifikácia a overenie identifikácie účastníka²

Zamestnanec Spoločnosti/viazaný finančný agent Spoločnosti/zástupca maklérskej spoločnosti, týmto vyhlasuje a potvrdzuje, že identifikoval a overil identifikáciu účastníka na základe jeho dokladu totožnosti.

Údaje zamestnanca Spoločnosti/viazaného finančného agenta Spoločnosti/zástupcu maklérskej spoločnosti

IdMA

Číslo registrácie v NBS³

Meno a priezvisko/Obchodné meno⁴

Podpis

Obchodné meno maklérskej spoločnosti

IdMA maklérskej spoločnosti

Poznámka:

Ak účastníka zastupuje iná osoba, je potrebné predložiť tiež vyplnený formulár „Doplnenie identifikácie“ s uvedením kompletných identifikačných údajov zástupcu. V prípade nepredloženia formulára bude zo strany Spoločnosti požadované doplnenie identifikácie zástupcu účastníka.

¹ V prípade nevyplnenia bude žiadosť považovaná za neúplnú.

² V prípade ak účastník spíše žiadosť so zamestnancom Spoločnosti/viazaným finančným agentom Spoločnosti/zástupcom maklérskej spoločnosti, identifikáciu a overenie identifikácie účastníka vykoná zamestnanec Spoločnosti/viazaný finančný agent Spoločnosti/zástupca maklérskej spoločnosti.

³ Nie je potrebné uvádzať v prípade, ak ide o zamestnanca Spoločnosti.

⁴ Ak ide o viazaného finančného agenta, ktorý je právnickou osobou, uveďte aj meno a priezvisko fyzickej osoby, ktorá vykonáva overenie v mene viazaného finančného agenta.

Poučenie o ochrane osobných údajov – NN spoloční prevádzkovatelia:

V prípade ak účastník udelil NN spoločným prevádzkovateľom výslovný súhlas so spracovaním svojich osobných údajov pre marketingové účely, NN spoloční prevádzkovatelia si v súlade s Nariadením Európskeho Parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (ďalej len „Nariadenie GDPR“) a zákonom č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov v platnom znení (ďalej len „Zákon o OOÚ“) plnia svoju informačnú povinnosť voči účastníkovi ako dotknutej osobe nasledovne:

Totožnosť a kontaktné údaje NN spoločných prevádzkovateľov: NN Životná poisťovňa, a.s., Jesenského 4/C, 811 02 Bratislava, Slovenská republika, IČO: 35 691 999 (ďalej len „NN ŽP“) a NN dôchodková správcovská spoločnosť, a.s., so sídlom: Jesenského 4/C, 811 02 Bratislava, IČO: 35 902 981 (ďalej len „NN DSS“) a spoločnosť, e-mailová adresa: klient@nn.sk, Klientska linka: 0850 111 464, www.nn.sk

Kontaktné miesto pre dotknutú osobu: dpo@nn.sk, korešpondenčná adresa: Jesenského 4/C, 811 02 Bratislava, Klientska linka: 0850 111 464

Prenos do tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie: spoloční prevádzkovatelia nezamýšľajú preniesť osobné údaje účastníka do tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Účel spracúvania osobných údajov: marketingové spracúvanie osobných údajov, vrátane štatistického vyhodnocovania údajov pre potreby marketingu v telefonickom, písomnom a osobnom styku s účastníkom, ak udelil spoločným prevádzkovateľom súhlas so spracúvaním osobných údajov pre marketingové účely, komerčnej komunikácie vrátane zasielania korešpondencie formou obyčajnej pošty, správy elektronickej pošty, formou služieb krátkych správ alebo iným obdobným spôsobom, ako aj realizácie ponúk produktového portfólia spoločnosti NN DSS a/alebo NN ŽP a/alebo spoločnosti.

Právny základ spracúvania: súhlas účastníka so spracúvaním svojich osobných údajov pre marketingové účely (čl. 6 ods. 1 písm. a) Nariadenia GDPR) spoločnými prevádzkovateľmi.

Kategórie príjemcov osobných údajov: príjemcovia – finanční agenti v súlade so zákonom č. 186/2009 Z. z. o finančnom sprostredkovaní a finančnom poradenstve a o zmene a doplnení niektorých zákonov a iné fyzické osoby, prostredníctvom ktorých boli získané osobné údaje pre účely marketingového spracúvania údajov; príjemca spracúvajúci údaje z vrátených doručeníek a celých vrátených doručenkových zásielok; príjemca vykonávajúci správu registratúry, príjemcovia vykonávajúci IT servis/podporu a IT development, príjemca poskytujúci služby zabezpečenia archivácie dokumentov; príjemca – NN Group N.V., so sídlom Haag, Holandské kráľovstvo, registračné číslo: 52387534 a akákoľvek osoba, nad ktorou NN Group N.V. vykonáva kontrolu vrátane Spoločnosti, pričom kontrolou sa rozumie kontrola podľa ustanovenia § 8 písm. h) zákona č. 566/2001 Z.z. o cenných papieroch a investičných službách a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení, príjemcovia – poskytovatelia cloudových riešení; príjemcovia vykonávajúci prieskum spokojnosti a zákaznickej skúsenosti; príjemcovia vykonávajúci činnosti reklamnej agentúry, príjemcovia vykonávajúci činnosti call centra a i.

Doba uchovávania osobných údajov: od udelenia súhlasu so spracovaním osobných údajov a následne po dobu platnosti zmluvy a po dobu 3 rokov po zániku zmluvy, avšak v prípade zmluvného vzťahu účastníka, ktorý udelil súhlas so spracúvaním svojich osobných údajov pre marketingové účely, aj s NN ŽP a/alebo NN DSS, po dobu trvania posledného zmluvného vzťahu s prevádzkovateľom NN ŽP a/alebo NN DSS a/alebo spoločnosťou a následne po dobu 3 rokov po ukončení tohto zmluvného vzťahu, ak súhlas dotknutá osoba neodvolala skôr.

Použitie postupy, význam a predpokladané dôsledky profilovania: Spoloční prevádzkovatelia vykonávajú profilovanie pre marketingové účely s osobnými údajmi poskytnutými v rámci zmluvy a inými osobnými údajmi týkajúcimi sa zmluvného vzťahu, ako informácií o poskytovanom produkte, finančnými informáciami (o platbách za poskytovaný produkt, ich výške, dobe úhrady a i.) s výnimkou osobitných kategórií osobných údajov za účelom hodnotenia niektorých osobných aspektov vzťahujúcich sa k účastníkovi, ktorý udelil súhlas so spracúvaním svojich osobných údajov pre marketingové účely a následného poskytnutia ponuky vhodného produktu tak aby ponúkané produkty zodpovedali individuálnym finančným, sociálnym a iným potrebám dotknutej osoby. Účastník má právo na to, aby sa na neho nevzťahovalo rozhodnutie, ktoré je založené výlučne na profilovaní a ktoré má právne účinky, ktoré sa ho týkajú alebo ho podobne významne ovplyvňujú. Na ochranu práv a slobôd a oprávnených záujmov dotknutej osoby boli zo strany spoločných prevádzkovateľov vykonané vhodné opatrenia, a to možnosť uplatnenia práva na ľudský zásah v rámci profilovania, práva vyjadriť svoje stanovisko, práva napadnúť rozhodnutie vyplývajúce z profilovania.

Práva dotknutej osoby: právo požadovať prístup k osobným údajom, ktoré sa jej týkajú, právo na opravu osobných údajov, právo na vymazanie a/alebo obmedzenie spracúvania osobných údajov, právo na prenositeľnosť osobných údajov, právo podať sťažnosť na spracúvanie osobných údajov orgánu dozoru – Úradu na ochranu osobných údajov Slovenskej republiky ako aj právo kedykoľvek svoj súhlas so spracovaním osobných údajov odvolať spoločným prevádzkovateľom alebo každému jednotlivu bez toho, aby to malo vplyv na zákonnosť spracúvania založeného na súhlase udelenom pred jeho odvolaním; pre vylúčenie akýchkoľvek pochybností platí, že uvedené práva je dotknutá osoba oprávnená uplatniť v prípade ak jej uplatnenie takéhoto práva umožňuje Nariadenie GDPR, resp. Zákon o OOÚ a vykonanie konkrétneho práva je u spoločných prevádzkovateľov technicky možné.

Základné časti dohody spoločných prevádzkovateľov: Predmetom dohody spoločných prevádzkovateľov identifikovaných v časti Totožnosť a kontaktné údaje NN spoločných prevádzkovateľov je určenie zodpovednosti každého prevádzkovateľa za plnenie povinností a úloh podľa Nariadenia GDPR a Zákona o OOÚ tak, že (i) predmetom dohody je určenie spoločných prostriedkov spracúvania a spoločný účel spracúvania osobných údajov dotknutých osôb – marketingové spracúvanie, (ii) kontaktným miestom pre dotknutú osobu je dpo@nn.sk, korešpondenčná adresa: Jesenského 4/C, 811 02 Bratislava, Klientska linka: 0850 111 464 (iii) doba platnosti dohody spoločných prevádzkovateľov: doba neurčitá, (iv) výkon práv dotknutej osoby budú spoloční prevádzkovatelia vykonávať spoločne, (v) povinnosti prevádzkovateľov poskytovať informácie, ktoré sa majú poskytovať dotknutej osobe pri získavaní osobných údajov bude poskytovať v prípade získavania osobných údajov dotknutej osoby na tomto dodatku Spoločnosť. Bez ohľadu na podmienky dohody však môže dotknutá osoba uplatniť svoje práva u každého prevádzkovateľa a voči každému prevádzkovateľovi.